Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Ajoie	NCE
CLUB 2	Bienne	NCE

Lieu / Ort / Location / Luogo	Fontenais	Date / Datum / Date / Data	10.05.2026
Start / Beginn / Début / Inizio	14:00	End / Ende / Fin / Fine	15:45
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	NVCB18		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	50

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	30125	PELLATON Yan	
Official scorer / Marqueur	221414	FERRARI Alexandre	
Referee 1 / Arbitre 1	217055	MATTIONI Logan	
Referee 2 / Arbitre 2	222349	MOSER Gaëlle	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	6	0
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	9	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	8	4
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
23	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Ajoie

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Ajoie

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
13	C	PETERMANN	Néo	221015
93	A	CHOULAT	Léo	222606
24	G	GURBA	Maxence	221523
99	G	MONNOT	Bryan	223991
10		BARRAS	Elio	220094
27		SAUTEBIN	Mathis	221422
7		CORPATAUX	Noé	221506
36		SANCHEZ	Hugo	222500
4		ROMANO	Théo	224503
2		SULLIGER	Jimmy	222221
21		CORTINOVIS	Thomas	222428

Goals / Torschützen / Buts / Reti								
Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
03:22	10		1	49:02	7	27	21
10:15	10		2	49:45	27	7	22
11:10	13		3	54:56	10	2	23
15:37	93	21	4				
17:34	27	93	5				
18:45	13	2	6				
22:06	21	27	7				
27:22	36	10	8				
28:32	21	27	9				
29:31	27	21	10				
31:08	36	10	11				
32:47	7	27	12				
35:27	27	7	13				
37:27	7	27	14				
39:42	2	27	15				
40:52	93	27	16				
41:50	13	10	17				
46:58	7	27	18				
47:17	21	93	19				
48:54	10		20	TOTAL			23
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions					
Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
13:41	27	2	13:41	15:41	D
TOTAL			2 min		

COACH: Surname / Name / Nom / Cognome: PETERMANN — Forename / Vorname / Prénom / Nome: José — Signature — 97234

2 Bienne

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
19	C	RENFER	Jayden	222415
29	A	SCHILDKNECHT	Aylin	222404
1	G	KURZO	Lionel	221068
	G			
8		ELICES	Théo	222569
81		SCHLAURI	Malcom	221530
96		RENFER	Océane	223149
21		STAUFFER	Eline	225874
92		ROTEN	Nathan	220445
54		SCHMOCKER	Theo	225922
46		GRECO	Noah	225933
48		CARLEHÖG	Tim	226050

Goals / Torschützen / Buts / Reti								
Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
33:34	46		1				
36:12	54	8	2				
40:06	54	8	3				
45:01	19	92	4				
45:58	54		5				
57:53	92		6				
TOTAL							6
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions					
Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
21:13	81	2	21:13	22:06	H
29:08	81	2	29:08	29:31	B1
34:49	81	2	34:49	35:27	H
53:01	81	2	53:01	54:56	G1
54:20	92	2	54:20	56:20	H
59:10	81	2	59:10	60:00	B1
TOTAL			12 min		

COACH: Surname / Name / Nom / Cognome: PROBST — Forename / Vorname / Prénom / Nome: Joel — Signature — 212006